



SCOUTS
Creating a Better World

World Organization of the Scout Movement
Organisation Mondiale du Mouvement Scout
Всемирная Организация Скаутского Движения
Organización Mundial del Movimiento Scout
المنظمة العالمية للحركة الكشفية

**World Scout Bureau, Interamerica Support Centre
Oficina Scout Mundial, Centro de Apoyo Interamérica**

CIRCULAR N°2

Edificio 172
Ciudad del Saber
Ciudad of Panamá
REP DE PANAMÁ

Apartado 0818-00770
Panamá
REP DE PANAMÁ

Para: Presidentes, Comisionados Internacionales,
Directores Ejecutivos y miembros de los
Consejos Nacionales de las Organizaciones
Scouts Nacionales de la Región
Interamericana.

Ciudad de Panamá, Panamá, 4 de Mayo de 2018

Información general de la 27ª Conferencia Scout Interamericana.

Estimados hermanas y hermanos scouts,

En el mes de enero hemos enviado a ustedes la Circular 1, conteniendo la convocatoria a la 27ª Conferencia Scout Interamericana que se realizará en la Ciudad de Panamá, Panamá, del 27 de noviembre al 1 de diciembre de 2018.

La presente circular entrega información adicional sobre aspectos generales relativos a la organización del evento, y complementa la información general que se ha enviado a todas las Organizaciones Scouts Nacionales de nuestra Región en la Circular 1.

ESTRUCTURA DEL PROGRAMA

VI Foro Interamericano Scout de Jóvenes

Objetivo: El Foro es un espacio de vinculación, capacitación y, sobre todo de participación, cuyo principal objetivo es promover y apoyar la participación efectiva de los jóvenes en todas aquellas instancias que forman parte de la vida institucional.

Participantes: Jóvenes de edades comprendidas entre 18 y 26 años, ambas inclusive, debidamente acreditados por sus Organizaciones Scouts Nacionales.

Sesión bilingüe (español-inglés).

Lugar: Hotel Radisson Decápolis de la Ciudad de Panamá. Del viernes 23 al lunes 26 de noviembre de 2018. El programa incluye dos días de capacitación en "Youth for Change" y dos días del Foro Scout Interamericano de Jóvenes.

Cuota de inscripción **US\$ 212.00 (doscientos doce dólares americanos 00/100)** que incluye: Traslado desde el Aeropuerto Intenacional de Tocumen, en la Ciudad de Panamá hacia el Hotel Radisson Decápolis y del Hotel Radisson Decápolis hacia el Aeropuerto Internacional de Tocumen, en la Ciudad de Panamá; refrigerio de la tarde y cena del día viernes; desayunos, refrigerios, almuerzos y cenas durante los 3 días siguientes, hospedaje desde la noche del día viernes 23 y hasta la noche del lunes 26 en habitación doble, interpretación simultánea, uso de sala, materiales y servicios de apoyo. **No** incluye transportación desde y hacia el país de origen, costos asociados a visa y pasaporte.

El Foro de Jóvenes iniciará el domingo 25 de noviembre de 2018 a las 8:00 am, sin embargo, buscando ofrecer una experiencia más enriquecedora a los jóvenes que decidan participar en el Foro, el Centro de Apoyo Interamérica ha preparado una capacitación previa denominada "Youth for Change (Y4C)" que dará inicio día viernes 23 a las 2:00pm. Detalles a continuación:

Youth for change

La Participación Juvenil es una de las prioridades establecidas por el Comité Scout Mundial para el Plan Trienal 2017-2020 "Growing Together".

Youth for Change define ampliamente el alcance de la participación juvenil para incluir el empoderamiento de los jóvenes, la ciudadanía activa, el diálogo intergeneracional, la defensa de los intereses y las habilidades para la vida. La intención es ayudar a los jóvenes a obtener la capacidad y autoridad para participar en los procesos de toma de decisiones y realizar cambios en su sociedad, para alcanzar así la visión de la participación de los jóvenes en la toma de decisiones. La resolución adoptada por la 39ª Conferencia Scout Mundial, establece que:

"Los jóvenes tienen el poder de desarrollar sus capacidades para tomar decisiones que afectan sus vidas; y participar en la toma de decisiones en los grupos e instituciones en los que están involucrados, para que contribuyan activamente a la creación de un mundo mejor".

Objetivo: el objetivo del taller "Youth for change" es ofrecer a los participantes la oportunidad de explorar los temas clave incluidos en el concepto "Youth for Change", así como los recursos, conocimientos y habilidades necesarios para mejorar la participación efectiva de los jóvenes dentro de las estructuras a nivel nacional, regional y global.

Los temas principales del taller "Youth for Change" son:

- Participación juvenil,
- Diálogo Intergeneracional,
- Habilidades para la vida y
- Jóvenes impactando comunidades.

Estos cuatro temas han sido formulados en cuatro módulos.

Objetivos: Al finalizar el taller, los participantes deberían poder:

- Explicar la importancia del diálogo intergeneracional e identificar formas de facilitar el diálogo activo entre generaciones.
- Describir el concepto de habilidades para la vida e identificar las esenciales para la ciudadanía activa en el mundo actual.
- Identificar y discutir el impacto que los jóvenes tienen en el mundo con el fin de motivarlos a tomar un papel activo en sus comunidades
- Explicar el concepto de Participación Juvenil.
- Compartir experiencias prácticas de Organizaciones Scouts Nacionales que han logrado grandes avances en la Participación de los Jóvenes y aquellas que tienen políticas de Participación Juvenil.

Tenga en cuenta que se espera que todos los participantes se comprometan a los dos días completos de capacitación.

Posteriormente el domingo 25 y el lunes 26 se llevará a cabo el 6º. Foro Scout Interamericano de Jóvenes.

Como fue informado en la Circular 1:

La **Fundación Scout Interamericana** ha decidido apoyar la participación de jóvenes de todas las Organizaciones Miembro de la Región, a través del proyecto denominado **Cusco I**. Gracias a este proyecto **dos jóvenes, de cada Organización Miembro**, serán **apoyados con una beca del 100%** de la cuota de participación del VI Foro Interamericano de Jóvenes y el **25%** de la cuota de participación de la 27ª Conferencia Scout Interamericana. Los requisitos para que las Organizaciones Miembro accedan a estas becas son:

- Un joven de cada género (hombre y mujer)
- Participación de estos jóvenes, tanto en el VI Foro Scout Interamericano de Jóvenes como en la 27ª Conferencia Scout Interamericana. En esta última en calidad de delegados. Por lo tanto los jóvenes deberán cumplir con los límites de edad que se establezcan para el VI Foro Scout Interamericano de Jóvenes.

El proceso de selección de los jóvenes que postulan para estas becas deberá ser realizado por cada Organización Miembro y seguir el procedimiento de inscripción que es indicado en esta circular.

Para aquellos jóvenes que no son beneficiados con la becas que aporta la Fundación Scout Interamericana, para proceder al registro se debe enviar un correo a conference2018@scout.org , indicando la(s) persona(s) que desean registrarse y si se necesita una carta de invitación para tramitar visa(s) de ingreso a Panamá. Debe adjuntarse la carta de acreditación emitida por las autoridades de su OSN e imagen de pasaporte(s).

Una vez revisada su acreditación recibirá un correo electrónico de confirmación, junto con las instrucciones para realizar los pagos correspondientes. El personal del hotel sede lo estará contactando para guiarlo en el proceso de pago.

27ª Conferencia Scout Interamericana

Desde el martes 27 de noviembre, a las 9:00 horas, y hasta el sábado 1 de diciembre, a las 18:00 horas, se desarrollará la 27ª Conferencia Scout Interamericana en el salón principal del Centro de Convenciones Megápolis.

Participan las delegaciones acreditadas de las Organizaciones Scouts Nacionales miembros de la Organización Mundial del Movimiento Scout en la Región Interamericana, las Organizaciones Scouts Nacionales miembros de la OMMS en otras Regiones pero que poseen dependencias ubicadas en esta Región y las Organizaciones Scouts Nacionales a las que el Comité Scout Interamericano haya otorgado la calidad de miembro asociado, en acuerdo con el Comité Scout Mundial. También participan los miembros del CSI y de los equipos regionales así como los observadores invitados por el CSI.

Durante el plenario de la Conferencia corresponde analizar materias tales como: recepción de informes de las autoridades regionales y mensajes de las autoridades mundiales; invitaciones a eventos scouts mundiales y regionales; elección de los miembros del Comité Scout Interamericano; determinación de la sede del VII Foro Scout Interamericano de Jóvenes y la 28ª Conferencia Scout Interamericana; presentación del nuevo Plan Regional; entrega de la Condecoración Juventud de las Américas; adopción de resoluciones para el Movimiento Scout en la Región Interamericana.

INFORMACIONES GENERALES

Lugar y cuota

La cuota de participación de la 27ª. Conferencia Scout Interamericana es de **US\$ 628.00 (seiscientos veintiocho dólares americanos 00/100) para delegados y observadores**. Esta cuota incluye: traslados desde el aeropuerto internacional de Panamá a los hoteles sede, traslados desde los hoteles sede hacia el aeropuerto internacional de Panamá (entre el domingo 25 de Noviembre de 2018 y el domingo 2 de Diciembre de 2018), refrigerios y almuerzos desde el martes 27 de noviembre y hasta el sábado 1 de diciembre , ceremonia de inauguración, cena de inauguración, cena de clausura, Noche de las Américas y sesiones plenarias, servicio de interpretación simultánea en los eventos bilingües, materiales de trabajo y papelería.

La cuota antes mencionadas no incluye la participación en el Foro de Jóvenes, el cual tiene una cuota independiente.

Alimentación

Como se ha señalado, la cuota de la Conferencia incluye almuerzos y refrigerios durante los días de sesión. También incluye la cena de inauguración el día 27 de noviembre y la cena de clausura el día 1 de diciembre. La alimentación no incluida en la cuota estará a cargo de cada participante, para lo cual

puede usar los servicios de restaurante de su respectivo hotel o disfrutar de la variedad gastronómica en la Ciudad de Panamá.

Alojamiento

Los participantes deben cubrir sus costos de alojamiento. Las opciones que la Comisión Organizadora ofrece a los participantes de la Conferencia, con tarifas especiales por noche según el tipo de habitación requerida son:

Hotel Hard Rock

- Precio **por habitación**, por noche, en habitación sencilla: US \$114.00.
- Precio **por habitación**, por noche, en habitación doble: US \$123.00, persona adicional (solo una tercera persona) US \$37.00.
- Incluye desayuno.
- Las reservaciones se realizan a través del siguiente enlace:

<https://book.passkey.com/gt/216544660?gtid=9eff21c9955c6aa9e7ddf0c281910f9e>

A través de este enlace se hará la reserva de habitación(es). Como parte del proceso se deberá enviar un correo a conference2018@scout.org , indicando la(s) persona(s) que desean registrarse y si se necesita una carta de invitación para tramitar visa(s) de ingreso a Panamá. Debe adjuntarse la carta de acreditación emitida por las autoridades de la OSN e imagen de pasaporte(s).

Una vez revisada la acreditación se recibirá un correo electrónico de confirmación, junto con las instrucciones para realizar los pagos correspondientes. El personal del hotel sede guiará el proceso de pago.

Hotel Radisson Decápolis

- Precio **por habitación**, por noche, en habitación sencilla o doble : US \$82.00, persona adicional (solo una tercera persona) US \$20.00.
- Incluye desayuno.
- Las reservaciones se realizan a través del siguiente enlace:

<https://book.passkey.com/gt/216544687?gtid=d6d7640991160552ec7110db1d07e1c1>

A través de este enlace se hará la reserva de habitación(es). Como parte del proceso se deberá enviar un correo a conference2018@scout.org , indicando la(s) persona(s) que desean registrarse y si se necesita una carta de invitación para tramitar visa(s) de ingreso a Panamá. Debe adjuntarse la carta de acreditación emitida por las autoridades de la OSN e imagen de pasaporte(s).

Una vez revisada la acreditación se recibirá un correo electrónico de confirmación, junto con las instrucciones para realizar los pagos correspondientes. El personal del hotel sede guiará el proceso de pago.

Actividades sociales

- *Coctel de Bienvenida.*

Martes 27 de noviembre, de las 17:00 hrs a las 18:30 hrs en el Hard Rock Hotel.

- *Inauguración oficial.*

Martes 27 de noviembre, 19:00 hrs. El acto inaugural se realizará en el Salón de Plenarias del Centro de Convenciones Megápolis. Ahí mismo será la cena de inauguración, patrocinada por la Fundación Scout Interamericana.

- *Noche de las Américas.*

Jueves 29 de noviembre, a partir de las 19:00 hrs en el Centro de Convenciones Megápolis. Cada delegación preparará una muestra cultural y gastronómica de su país y ofrecerá degustaciones a los asistentes. Para ello contará con un espacio apropiado y el equipamiento básico.

- *Cena de Clausura.*

Sábado 1 de diciembre, a partir de las 20:00 hrs en el Salón Fania del Hotel Hard Rock.

Programa de acompañantes

Para las personas que acompañan a delegados y observadores de la Conferencia la cuota de inscripción de **US\$ 185.00 (ciento ochenta y cinco dólares americanos 00/100)** que incluye traslados desde el aeropuerto internacional de Panamá a los hoteles sede, traslados desde los hoteles sede hacia el aeropuerto internacional de Panamá (entre el domingo 25 de Noviembre de 2018 y el domingo 2 de Diciembre de 2018), Coctel de Bienvenida, Inauguración Oficial, Cena de inauguración, Noche de las Américas y Cena de Clausura.

El proceso de registro y pago para todos los eventos cierra el 31 de octubre de 2018.

Invitaciones, presentaciones y fotocopiado de documentos

El equipo organizador apoyará a las delegaciones que necesiten obtener fotocopias de documentos, servicio que tendrá un costo especial para las delegaciones, menor al valor regular de mercado. También habrá a disposición de los participantes equipos audiovisuales. Las solicitudes y requerimientos técnicos de estos equipos deben presentarse con anticipación a través de conference2018@scout.org y están sujetos a disponibilidad y costos de alquiler. La fecha límite para hacer este tipo de solicitudes es el **30 de agosto**.

Las OSN que deseen presentar ante la Conferencia invitaciones a eventos regionales o subregionales, deben solicitarlo por escrito a la Oficina Scout Mundial –Centro de Apoyo Interamérica antes del **15 de julio**, la que responderá antes del **30 de agosto**, fijando tiempo y lugar en la agenda.

Visa, pasaporte, transporte interno y vacunas.

Cada delegación debe verificar los requerimientos de visa para ingresar a Panamá con su agencia de viajes o con la compañía de transporte. Recomendamos a todos los participantes revisar con antelación la vigencia de su pasaporte y la documentación requerida para hacer el trámite en su país respectivo.

En el aeropuerto internacional de la Ciudad de Panamá, habrá miembros del Equipo Organizador de la 27ª Conferencia Scout Interamericana para dar la bienvenida a todos los participantes y orientarlos en su traslado hacia el hotel sede respectivo. Para esto se deben informar los datos completos de vuelos o viajes de entrada a la Ciudad de Panamá, usando el sistema de registro correspondiente.

Cada delegación debe verificar si requiere de contar con alguna vacuna para ingresar a la República de Panamá. Recomendamos revisar con tiempo este aspecto para evitar contratiempos.

Traducción e interpretación

Los idiomas oficiales de la Conferencia son el inglés y el español. Los documentos oficiales de la Conferencia, cuya producción previa depende de la Oficina Scout Mundial – Centro de Apoyo Interamérica, serán ofrecidos en ambos idiomas. Para la traducción de los documentos oficiales producidos durante la Conferencia se dispondrá de un servicio de traducción rápida. No se ofrecerá el servicio de traducción de documentos y/o presentaciones que las OSN requieran utilizar durante la Conferencia, por lo que deberán hacer la traducción con la debida anticipación para que estén disponibles en los dos idiomas oficiales de la Región.

En el plenario se dispondrá de interpretación simultánea entre ambos idiomas.

Tienda Scout

La Tienda Scout Mundial operará durante los días de la Conferencia, ofreciendo diversos artículos scouts y literatura.

Clima

El clima en la Ciudad de Panamá es caluroso y muy húmedo. La temperatura promedio en esa época del año es mínima: 18 grados Celsius, máxima: 33 grados Celsius, promedio: 27 grados Celsius. En esta época del año también se tiene alta probabilidad de lluvia.

Moneda y uso de tarjetas de crédito

La moneda oficial es el Dólar Americano.

Las principales tarjetas de crédito son aceptadas en la mayoría de los locales comerciales, siendo Visa y Master Card las más difundidas.

Hay una amplia red de cajeros automáticos con servicio las 24 horas que pueden utilizarse con tarjetas internacionales.

Electricidad

En Panamá la red de energía eléctrica funciona con una tensión de 120 voltios. El tipo de enchufe es el conocido como "tipo americano"

La delegación "ideal" a la Conferencia

Finalmente, y como en oportunidades anteriores, el CSI ha querido poner en conocimiento de las asociaciones que, para un mejor cumplimiento de los objetivos de la Conferencia y de los eventos que se desarrollan con motivo de ella, estima que existe —salvo mejor parecer de las OSN— una cierta delegación "ideal" que permitiría optimizar el aprovechamiento que una OSN puede obtener de este evento y de los recursos que invierte.

La delegación se conformaría así:

1. El Presidente de la OSN, en razón de las funciones de representación inherentes al cargo.
2. El Jefe Scout Nacional, Director Ejecutivo o Comisionado General, en atención a las tareas de conducción ejecutiva que normalmente tiene a su cargo.
3. El Comisionado Internacional, debido a las tareas de relación internacional que le son propias.
4. Jóvenes scouts o dirigentes con edad comprendida entre los 18 y 26 años, ambas inclusive, quien luego de participar en el Foro de Jóvenes puede integrarse a la delegación de su país en calidad de delegado.

Además de las personas que ocupan estos cargos, nada impide que una Organización Scout Nacional acredite un número ilimitado de observadores, formado por los dirigentes nacionales cuya participación se estime conveniente.

Con la información suministrada en esta circular es posible organizar la delegación de cada país y realizar el proceso de inscripción lo antes posible. Confiamos en que una amplia participación de todas las OSN se alcanzará en esta Conferencia, lo que será beneficioso para el Movimiento Scout en nuestra Región.

Siempre listos para servir,



Ricardo Stuber
Presidente del
Comité Scout Interamericano



Raúl Sánchez Vaca
Director Regional
Oficina Scout Mundial
Centro de Apoyo Interamérica